

大清光緒十六年

本館新聞除禮拜外日出一紙  
諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可致本館取閱如外埠閱報加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦鉛字鐵各機票以待與各官商刊印書籍單件並有英國各活字及各式花邊等延有西人排印工藝其精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

第 二 千 六 百 五 十 六 號

# 申報

(號一廿第牌門口虱巴舊在設開館本)

印工緻絕倫前延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價其相宜再本館所登來札原擇其有益世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有謬誤成文以及支離贅辭者概不登報嗣後諸君來札向祈自諒更須寫實附里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

庚寅八月十四日

大英一千八百九十九年九月十七號禮拜六 凡閱報者每月取銀一元每日取銀五仙 凡刊印告白第一日每一字一仙第二日以下每字半仙

節假預陳 ○無窮日月堪徵往日之多容易秋風又屆中秋之節當此桂輪剛滿正宜菊蕊同傾故本館謹向例於中秋日給假一天俾得及時行樂十六日新聞停派一日至十七日則新聞行船期照常送閱諸惟 諒鑒順賀 秋祺 本館謹啟

新到各種奇書發售 ○啟者茲本館近由上海姑蘇等處採買各種奇異新書及地輿圖誌等來叻發售其書或銅板木板鉛板石板均無不有且字畫詩書等項尤繁多有叻地未常經見者其有益於世道人心者實非鮮淺有非徒快耳目者比茲特以廉價出沽諒亦 諸君子所欲先睹為快者也所有各書目經已另列單張附呈 鈞覽閱者 鑒焉 本館告白

延請採訪人告白 ○啟者茲本館欲延請採訪人一名其人須諳中英及穆拉油等語言且熟悉本坡情形者方能合用倘 諸君欲承斯乏請多 玉至本館詢問便得特此佈 聞 本館謹啟

## 賭禁不可不嚴說

本坡賭禁素稱嚴厲姑無論其重者大者即瑣屑賭博之事亦必拘而治之如婦女之抹牌孩童之角戲一經執獲無不照律而懲又如昨報所錄販賣糖菓之人不過於其担中作一弊局而巡差以其有類於落地里賭局遂將其執獲送交府案亦以罰鍰夫有司之於賭局雖屬甚細而亦無不示懲者蓋以防微杜漸乃執法者所當然消消不塞將成江河若俟其汎濫而後治之則有甚難之處矣況本坡賭禁素嚴無論各項賭博均一體嚴禁之示禁荷因其小而不加懲處則由小而大賭風遂有不可問之憂善乎良有司之禁賭如此甚殷宜乎防地賭風將由此而息矣而抑知有不然者近來叻地賭風甚繁無論翻攤寶字各賭明目張胆肆所欲為而其最屬害者且復最為猖獗者則尤其如花會圍姓兩端夫花會之為賭也最屬害人無論大小無論男女皆可往投小以一錫為本資大則百十元作孤注均無不可以故嗜之者最盛而尤受其害者則更莫如婦人稚子之流蓋此輩既乏資財且復前無見識以其一本可求三十獲利如此之奢故遂起其貪妄之心為之傾囊投買迨至屢敗之後無路可尋常有以身命繼之者嗚呼花會之害人也如此其深是無怪有司之懲治也如此其重矣然重懲之下則宜示禁此風矣而抑知又有不然者今叻地花會之局實有甚繁無論各籍之人均有為之所奈其踪跡隱秘異常有不易知其處以故一任有司之嚴申賭禁而若輩竟視作蔑如禁者自禁開者自開一若王法彰彰原非為若輩所設者此等所為最堪令人痛恨此其害人之處實有甚深矣至於圍姓則其害尤有甚焉者查此種賭博實有類於呂宋票資本一令可得彩銀數百其利之豐也如是以致貪食而無知之輩則嗜之如命眠思夢想皆在於斯甚至口有談者談圍姓目有視者視圍姓手有寫者寫圍姓心有思者思圍姓人心如是舉半若狂且有以圍姓為生財最上之圖直以之作項揚揚恭賀賀語祝禱然則助地居民之嗜之深也可知夫助地賭禁如此其嚴更何可任彼輩設此賭局以誘愚民雖曰開股圍姓者係在桑穀隙而實則全靠在此助收票夫賭廠雖非在叻而開然賭票則實在叻而收是即開運例禁試觀目宋票一事先經各國許其開股而彼在叻不過略為售賣乃亦為之禁絕況圍姓一項專恃助地之人為之投買乎且圍姓一項其風較於花會為尤盛其阻亦較於花會為尤任而其害人之處又較於花會為尤深乃仍任其日縱橫於塵市間並不為之設法以除所害實不解其何故也然愚以為法令者操之於上行之於民苟在上者認真為之則不患其有不能行之處即如禁賭一事前數年賭局正在盛行之際國家為之嚴禁乃經前護衛司畢公等一再徵嚴巡行而後嚴加拘捕至叻地賭風一時為之絕跡成效之著於此可徵乃曾幾何時至今日而依然復熾嗟乎害民之具日出日任其可不為之設法乎爰作斯言藉以告有良民之責者

諭旨恭錄 ○七月十五日太常寺題八月初三日祭 文昌帝君廟奉 旨遣載勳行禮後殿遣榮惠行禮欽此又題初七日祭惠濟祠 河神廟奉 旨遣榮光行禮欽此又題同日祭 昆明湖 龍神祠奉 旨遣師曾行禮欽此又題初十日秋分祭 夕月壇奉 旨遣隆勳行禮從壇遣文興分獻欽此又題同日祭 先師孔子廟奉 旨遣福錕行禮兩廡遣翰林官二員各分獻 崇聖殿遣薩隆行禮欽此又

德英阿藍領長島與續雲騎尉也科候補主事晉昌若長順等即赴黑龍江聽候差委該衙門知道欽此

水火災電 ○十一日英京發來電報云法國地方現告水災所傷物業等項不能悉數而西班牙國附近太平洋及班那馬河之高倫

地方復遇大火災計其全鎮已焚去四份之三然則所毀物業已可想而悉矣水火為災如此其烈可懼也夫

中國風電 ○昨接香港來電云現在中國北方海面天色甚屬不祥驟雨狂風非時而至行船者往來於此無不惴惴之心云

電報譯登 ○十一日英京發來電報云距山地峇二百五十英里有地名惟株者前日有德人九名欲於此登岸乃為土人所拒而德

人即燃鎗擊之土人怒甚因率眾而前直逼德人肆其殘殺故九人之中有八人死於土人之手亦足傷矣因查該地現在已歸英轄至於此事

之否薩丁局則猶未得而知也

南洋股份行情電報 ○昨本坡實得力太晤士西報接十一日英京發來電報云彭亨股份現值銀四十二司令半至四十五司令民

東股份現值銀六司令五至八司令七五云

德郵船抵叻行期 ○刻接前途遞來電耗云德國郵船名馬兒安於十二日上午十點鐘由香港啟程定於十七日禮拜二即能到叻

上落客貨畢即啟輪西渡茲特為之登錄以告辦郵務者

蘇丹遊耗 ○刻接柔佛來信言前日接來蘇丹由歐發到電音云前者所患之肺疾現在幸與少愈唯現仍在德國之不連佛地方暫

住俾得以延天和云云而王妃亦發電往報蘇丹言前者因偶爾感冒和現在調理已有起色可以無勞慮累而遊節亦不必亟亟旋等情並

聞蘇丹不日即擬前往英京與英廷面議建造火車路之事願為核定曼畢與麻六甲之地界云

港督行程 ○港督傳制軍前者以事請假回英刻接英京來信言制軍車駕現已定於西十月十三號由英啟程回任想助瞻望

軍顏色者當在東羅爾老時也

烟灰罹罰 ○十二日巡理府堂審訊烟灰案一起被告為曾在意因前日携有烟灰計值銀四百元之多僱坐手車一輛由丹戎巴葛

經來坡中不意中途為巡丁所獲是日送交府案旋經府尊訊畢以此烟灰罪屬頗重甚重因判罰銀四百元無銀監禁十閱月

楊婦有兆 ○同教之民於嫁娶之事恒與人殊常有老夫而娶女妻老女而適士夫其年齒迥有不侔之處者蓋其論婚也多慕勢利

而忘年齒或以其聲譽之隆或以其家資之厚則不惜以女嫁之為攀附計更不問其年齒若何即如本報前者所曾印度某僧以一家十餘口

婦女橫嫁一十歲之童輩彼教以多娶為榮故其妻妾多益善也現接吧城來信云豐淡地方有土人某氏女年方十二現已出閣而所適者

乃四旬以外之老夫蓋因女之父母慕其聲華故特將女配之也因查其人并無過人之處不過曾至麥加朝墓歸而遂為該族紳耆以故名室

頗便遂動女家之醮美耳但不知紅顏幼女對此頹白之翁曾有竊歎實命之不由否

虐牲瑣案 ○十一日巡理府堂訊有虐牲一案緣積善性畜之婦差執控吉甯人某言其以索貫於牛鼻而牽之便行殊屬暴虐故特

控之是日提訊畢以所控無虛因判罰銀二元示儆

介弟出巡 ○檳城遞來信息云近接暹羅京來電得悉暹王已命其介弟現充外務府大臣之某親王曾往通和地地方該親王乘於六日

前由暹京啟程前往矣至於所因何事則非外人所得而知然觀其岌岌登程則諒因查辦要公所以如是也因據外間付測則謂前者列制府

曾至該處一帶巡行該暹王因此不免生疑故命其弟前往密為稽查是亦未可知也

錫礦將停 ○小白蠟遞來信息云該處丹戎為亞龍之錫礦現在將有停止之勢查其所以然之故緣礦城與其交易之人不允再為

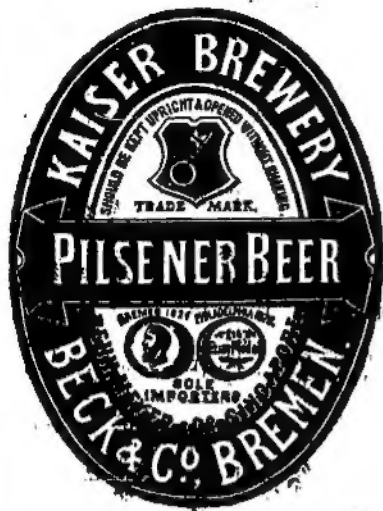
相助故有難於支持之勢現在該礦之役已有四百名無工可作今向於此作工者不過僅存百人之譜因查該礦挖掘雖深惟出錫頗豐且其

成色甚高可為小白蠟之冠今亦將有告停之勢未免大為可惜矣

英文利用 ○巴城為荷之外府生斯地者均作為荷籍之人自應習荷國之語言讀荷國之文字矣所奈荷人立心褊狹恐華人習於

荷字即可窺其國內之虛實情形於是隱存妒忌之心秘其文字而不教授華人但以西字編作穆拉油音使其境內之民誦習似此文字最為  
無用雖便習之精熟亦不可以通行故荷屬之人常不喜讀其書惟好誦習英文蓋以英國大度為懷於其國內之文字語言無有不傳之蘊且  
英字之於今日最為利用故人遂多慕而習之也現在巴城生長之華人有志命其子弟攻習英文故特來叻延請西國儒師以至巴城陳其子  
弟俾得成材以備他時之用善乎諸君之為此事誠不愧識時之俊傑矣  
踪跡難明 ○顏容客籍人生長叻中其叔向寓小坡置有中紅船多艘往來接載稍小康焉顏因在其叔處僱工而叔念係一本之親  
以故頗加信任計顏依其叔者業已四五年於此向無大過故其叔亦不疑之邇緣節近中秋乃叔因命顏往收各數詎顏自前數日出門至今  
未返其叔初猶以為或因他事羈留乃候之數日竟覺踪跡杳如因出而稽查則竟不知其去向叔至是不禁大為疑訝乃急至各號查詢所欠  
始知姪已收去四百餘元之多叔至是駭詫異常念姪頗有重資究不悉其所向其係竊負而逃耶抑係被人謀害耶是皆未得而知現在其叔

蜜酒出售



啟者本行由歐洲辦到上等密酒  
來助發售其酒甚佳茲將標頭印出  
諸君光顧祈為細認免致有誤倘  
有無恥之徒假冒本行銀匙標者本  
行定必嚴為控究再此酒不能販往  
加勝吧 三寶壟 泗里末  
望加錫 檳榔嶼 日裡等處其  
他各埠均能運往並此佈聞  
大英一千八百八十八年十一月十  
八號 明碼也洋行謹啟



烏密酒發賣



啟者本行向由英國督辦各  
種美酒來助發售久已遐邇  
馳名茲復由英新辦到頭等  
士斗雲字號之狗頭標烏密  
酒到助發售此酒香美異常  
不惟飲之可口且能保養精  
神融和血氣常飲令人不生  
疾病誠酒國中上品也 諸  
君光顧應細看以上所列之  
狗頭標庶不致誤且價甚相  
宜倘 諸君有欲飲者請  
至本行取用可也此佈  
大英一千八百八十八年八  
月十五號 明碼也洋行啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售



啟者茲本公司親由法國督辦頂上  
好萬蘭池酒來助發售其酒清香濃郁  
醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋  
骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭  
池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品  
也至此酒惟本公司一家沽出餘無別  
家出售 諸君光顧請細認蜂窠標  
為記並細辨香味方不致誤價甚相宜  
倘有到份之購者祈早至 惠臨沽買  
是幸  
大英一千八百八十八年六月二十號  
大清光緒十四年五月十一日  
明碼也公司謹啟

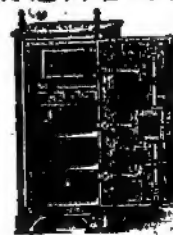
出賣三品



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來助發售  
其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不  
稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒  
款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽  
買本行白  
頭三品酒  
者請細認  
本號招牌  
之內有小紙包頭計華字新嘉坡明碼也公  
司者始無佳若此字樣即屬偽冒請為細認特  
此佈聞 大英一千八百八十五年十二月  
十九號 明碼也公司謹啟



嘗思營生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟保險兩端必須有以善其始無意外此本  
行鐵櫃所以為 諸君之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫃久已馳名於東方一帶而  
於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚為堅固保能避  
名火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其 全身均用鐵製  
無雜成並以木料且諸櫃自前至今均  
為一式堅固並無有優劣之分至於各  
府大小不一而價值則約一百元至四  
百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇  
出火災亦無所損本行之鐵櫃實為叻坡諸華商所喜購而本行  
每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼  
大英一千八百八十九年十一月十八號  
大清光緒十五年十一月初六日  
明碼也洋行謹啟





西國頂上密酒發售

# Culmbacher Bock-Bier



新到頂上呂宋烟及各式烟等發售 ○啟者茲本號常有新到頂上呂宋烟發售其烟乃本號親在小呂宋採辦上料精工監製載至本號發售其烟之名號如 刺因修刺 刺千士丹西亞 刺巴刺 下路高美打屏路馬里因知等名烟無不俱備又荷蘭及香刺馬即仲光等烟亦常有便沽其荷蘭烟乃向荷京之國亞卓等家購到而香刺馬即仲光之烟則向仰光曼多尼等諸名家購辦載來而本號并無烟之烟乃將西國之頂上名烟捲就成馬悅刺勞士 刺因修刺 春兒那勿刺乙 瑞乙加波路等 各名烟均無不有此乃向美國葛兒那地方亞爾仁打就所選辦其香清越其味醇厚令人吸之心曠神怡迥非他家所及其土耳其之烟乃向土京毛刺池公司採辦而本號并有督辦頂上之棉不勞參及馳名之重里加士打即三金塔之美國烟絲發售以備 諸君自行捲用並常有呂宋烟袋及各煙盒呂宋烟嘴等發售而烟嘴之款式甚多可備 諸客選擇前自辦各式烟紙如 威登 高士烟寶來乙 然 馬路居士 埃奧典等款式甚多不能盡錄 諸君惠顧無不格外從廉以冀廣為銷流 諸紳商有欲購者請至士庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣細認門前大玻璃窗上香金色西字招牌庶不至誤特此佈聞 大英一千八百八十九年十一月廿六號 打督基里亞幼尼巴西烟店謹白

再為佈告 ○啟者本號以上所出之告白有標名曰刺因修刺者煙此乃天下馳名久為眾士商所共悉其夏漢拿裝者乃特賜賜之最上名工所製其卑立巴因裝者乃為前者小呂宋國家督造呂宋烟之工頭督製其烟葉乃精選本號自種之刺伊沙未刺里加牙兒安及亞越打亞柔亞園中所產之頂上烟葉所製此煙於前者歐洲開股賽煙會之際曾獲往賽已得有金寶星二顆因當時會中天下各國所製之烟無有能出其右者於此可見本號之呂宋烟久已馳名於天下而 諸士商所樂為之購買者也是以本號另行分枝一開在新嘉坡士庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣以便諸紳商人等時加惠顧以應所需倘蒙 諸君惠顧向懇移 玉前來以憑選擇本號於西國各烟無不備有且其價格外從廉尚懇惠臨不勝厚幸特此再啟 英一千八百八十九年十一月廿六號 打督基里亞幼尼巴西烟店謹白

啟者茲本行親由歐洲督辦頂上正裝密酒來叻發售其酒香美異常且熱製最為得法功能清涼解毒暑除煩於南洋尤屬相宜常飲之可令人不沾暑濕痼疾等症茲特將來發售價甚相宜 諸君欲購買者請認以上所印此酒標頭為告俾以免為魚珠之混是所切盼特此佈聞 大清光緒十四年九月廿七日 大英一千八百八十八年十一月三十一號 美倫豐洋行啟

吉屋出賣 ○啟者茲有便厝一間在老爺官前門牌一十五號即協恆隆現住之厝 諸君欲欲請至本號面議此佈 大清光緒十五年十二月初二日 豐興號謹啟

女醫問世 ○啟者氏向在美習醫有年前到叻中欲行於世現定以每日十一點鐘起至十二點鐘止在中華藥房內以憑 諸君之賜倘有賜教者祈如期惠臨為盼 大英正月十一號西國女醫威勞付謹啟

時款鐘表出售 ○啟者本店開設在國家信局對門即來安公司之隣專在歐洲督辦各式時款鐘表來叻發售計有銀表一種最為名貴每枚價銀二十五元并有大小各式金表甚多均屬富行出色者更有無須須匙自能上鍊之銀表每枚價銀五元其表甚為堅固至於時鐘則各體俱備無論掛鐘座鐘以及石質之鐘皆備其鐘皆異常美觀以備諸君選擇他如金表金匙相金金表金戒指等各物甚多不能盡錄而本店并能代 諸君修理鐘表以及風雨針等件甚為精細保能各度無訛 諸君惠顧請即移玉 光臨為盼 大英一千八百八十年八月十七號

尋仇被辱

○張合和者粵人也生長助中平日頗習傾軋錫砂之事前曾受某西人所僱往高打甯夷錫礦傭工前日以事請假來  
○遂於十二晚偕友石謝二人至牛車水悅香寮中宴飲石固素精技擊向以教習拳勇爲生謝則石之首徒亦嫻武技張亦曾從學於石故師  
弟三人至該寮夜飲焉酒酣猶未闌忽聞房外有喧噪之聲張乃出而窺之則率衆而來者客人某甲也先是甲亦在高打甯夷錫礦傭工因其  
藝遠遜於張故主人待此二人不免有冷煖之別甲因妒而生怨遂至與張爲仇嗣甲因事爲主人辭出因疑之所愛益嗾恨於張而是夜偶至  
該寮見張於此夜飲厭厭不禁頓觸前仇遂出而糾集海南人十餘名曾往該寮欲得張而甘心之時張見甲已知其故即與石謝二人言之二  
人聞之皆憤然而作即與張出與諸人相鬥但諸海南人不過烏合之徒并無武技且又不知聯絡安能當此三雄以故此十餘人竟被張等三  
人若逐鷄豚卒至狼狽而逃并有海南人三名爲張等三人所傷嗣經其同黨扶歸調治云若諸海南人者亦疎見不知自量矣

尋夫念切

○陳錦蘭籍人生長於助借其婦寓於小坡於前數年陳在該處建有一店營生後以竟利艱難血本盡耗因而歇業而陳  
遂染失心之疾屢醫罔效時發時愈該婦亦無如何詎陳於初七日飄然外出不作鳥倦知還至今尚不知其宗兆惟婦念夫情切四出偵騎不  
憚風塵僕僕奈他影響全無中懷耿耿故不得已赴於報館排捕房請差代爲偵察於初九日護看後街檢有流屍一具業已擊官掩殮嗣  
婦聞有人言有謂該屍係爲厥夫婦遂赴於巡捕官署稟請將厥棺開驗惟看君以婦所言並無實據且該屍歷日已久曾經朽腐亦難  
稽認麗兒因勸該婦轉回再查實據然後開棺復驗婦以其言有理亦不敢爲之強求快快而返第不知彩鳳單飛果能復爲比翼否耳

毆傷求治

○十三早有棉示必洋行之輪船一艘名晏知那者擬欲駛輪東渡時有吳甲與某乙者先赴館中以估客位登欲販與各  
客從中圖利迨爲各機諸夥察覺以吳等已佔厥位則亦蜂擁而下以圖多佔一席之地詎管船西人某以斯時落貨尚未告竣因令諸人復登  
船上竟爲有礙操作諸人不從故某西人怒甚因而擊之諸人不得已復爲移升船上以俟落貨已畢然後從而下之及至該輪鼓浪而去而各  
棧諸夥以被西人所擊者係係吳等爲之先爭因是怒焉遂各執吳等互施拳足吳不敵因受重傷各棧諸夥始如鳥獸四散後差察知吳傷因  
稟送國家醫院求治惟會否有性命之虞尙尙未得而悉

漳泉近事

○廈門南豬行街有紀師姑者年將知非椿萱並謝謝妻復殘影隻形單孑然獨立謝職生平嘗作小販營生儉勤頗積遂  
置冰上人娶有後海鵝白猴之女爲妻依例亦頗相得故數年以來生有二子并有一女未幾二子相繼而殤伯道終悲無兒惟幸中郎有女耳  
嗣紀以見利艱難家需亦浩竭頭利小支拙時形迫得從友人附航抵助以餬其口第以人地生疎運利更難於故土是以抵助半載猶未能一  
覓枝棲爰乃言旋桑梓復操故業而俯舊之費尙能勉強支持且幸其妻頗賢亦能匡其不逮內顧之憂紀固可以無庸矣惟紀之生平素好結  
納每逢知己常與醉醺醺之所餘亦能急平友難故人樂與交遊且以俠骨許之不意去月間爲南豬行昔度之期紀則多方張羅備筵邀客日  
以繼夜盡醉而或翌早紀猶在醉鄉至於午紀始推枕而起其醉態醺醺一若猶未解醒者然因謂妻曰人生世上領日營營終難息肩吾今  
而後如夢初醒則亦無心於人世矣言已則以數尺紅綾纏於頭上端坐於床婦以其言有異不暇深究惟有靜以視之猶以爲其醉中亂言而  
已後紀着婦外出取茶以解煩渴婦取茶入內視之紀已瞑目而逝時婦以紀之所斃究不解其何因而察之始知紀已服阿芙蓉膏以畢  
厥命云婦至是不得已盡哀成禮殮棺殮棺惟紀之自畢其命婦至今猶未得悉其故焉殊可哀也○漳之南靖縣有某鄉農夫某甲者娶有一  
婦業生一子年將舞勺於去月間其婦又屢弄瓦誕育之日婦命子往報其母母即以其所養德禽二翼與子先歸覆命並言母即後至等因子  
承命待歸而返至於鄉前遇有一惡徒某乙見子所持之雞食而涎之反謂該子懷其所養之雞欲奪之問子不與惡徒怒欺子幼弱猝施拳足  
詎中要害而亡惡徒恐干不便乘勢掩掩後有知其事者報於甲婦婦痛不欲生因將所飼之女先爲掉死婦遂自經而逝嗣甲荷鋤而返察其  
事之因本擬赴署控告奈惡徒之勢力甚雄甲知非其所敵不敢與較惟有自行掩殮而已不意事閱兩日天忽雷雲密佈空雷雨交作霹靂一  
聲竟將惡徒一家男女計共十有一人同時殞斃觀者謂天眼昭昭而不漏今惡徒一家盡爲殞滅誠亦彼蒼之爲此舉特緣某之婦子以  
伸厥冤也吁可畏也已

朝鮮近事

○六月十六日漢城府照會中國道署並呈鮮人呈詞控巡巡毆死鮮兵事○鮮人多嗜鴉片雖禁律甚嚴而竊吸者甚眾  
○十七日國王又議開鑛鑛鑛○惠清道大旱祈雨不得或云仲龍潭可以致雨因往掘之俄而忽雲四合冰雹大至打傷禾稼殆盡有所求而  
不以道者其類此歟○十八日領事唐公會同漢城府會審巡巡案尚未結○江原道人來京云其村西山有巨虎赤紋白額長三丈餘噴嗽過  
客難以備指計吼然一騰躍振林木鄰里患之○新其朝鮮巨商也暮年家用拮据因念李某某者曾曾與之同夥李多財可詐取之乃與無賴子  
某甲同謀以借券付中控於官官拘李反覆審實而李與新分夥時澄清澈底新無可抵飾官判新自償甲債甲見其謀不遂持券向新索錢新  
白以僞甲怒毆之且欲稟官新不敢言曾破產還之家益零落此十九日事也○于某在漢城開設貨店因虧欠過多於二十日携家遁去計騙  
華商二千餘貫



**招承工役示**  
 大英新嘉坡輔政使司 為招承工役事照得本國家現欲在甘公麻六甲新填之地築一魯古石即海石之石岸其岸係在浮羅西貢對面由淡卑尼士路起至打馬路傍止為此特仰商民人等一體知悉如有欲承此工役者務於西十月二號即華本月十九日以前將稟投交本署以憑選擇至於該岸之圖以及入票格式除禮拜外可於每日上午十點鐘起至下午四點鐘止到營造司署詢問便能知悉而所入之稟務須在票面寫明承充此項工程至於承取之權概憑國家主裁不得執價低者得之說以相爭論各宜踴躍切切特諭  
 大清光緒十六年八月十三日  
 大英一千八百九十年九月廿六號

**清甸正地輪船**  
 啟者茲有巴密正期輪船一隻名吉牛堪載六萬担由望加勝於本月十四日啟行二十日必能抵叻上落貨訖欲往香港 汕頭 廈門 淡水 臺灣府 福州 上海等處 貴商如欲配貨及搭客者請至本行相酌此佈  
 大英一千八百九十年九月廿六號  
 大清光緒十六年八月十三日  
 威廉施實略洋行告白

**洋酒出售**

1882. **GRAND VIN SUPERIEUR** 1882.  
**PREMIER CRU**

*Cecile Hardier*  
*Cuvée de Réserve*

**BEHR & CO SINGAPORE**

Sole Importers for Straits Settlements and Netherland's India

啟者茲本公司由歐洲辦到頂上三品酒及萬蘭池酒甚多來叻發售酒味甚美且價亦相宜茲將此酒標式附登報中君購而飲之細辨香味方知此言之不謬也特此佈聞  
 大英一千八百九十年九月二十號  
 販賣公司謹白



**拍賣國家地皮**  
 大英國特授新嘉坡地稅司 為曉諭事照得現定於西歷一千八百九十年十月二號禮拜四即華本年八月十九日在土庫脚花園邊級巴越公司內當眾拍賣 國家地段該地坐落 上東陵 裕康 紅毛橋 東士路 勿略 淡比片士 勿略 勿略 蔡厝港 毛勝 林厝港 上豐禮等處如有合意者可於是日到公司內投買倘欲知其詳細可至本署詢問便得先此示知各宜踴躍特示  
 一千八百九十年九月十三號  
 光緒十六年七月廿九日  
 拍賣人巴越謹白

**貨棧店舖出賃**  
 啟者本公司有貨棧一間廣闊異常坐落甘公麻六甲之甘明街第三十號門牌并有店舖三間坐落甘公麻六甲之橫街第九號十號十一號門牌又貨棧一間坐落三美街與興棧之巷內第十一號門牌茲欲出賃與人倘 諸君有欲稅居者請至本公司相商便妥特此 佈聞  
 大英一千八百九十年八月廿九號  
 大清光緒十六年七月十四日  
 新嘉坡保險公司謹啟

**代理聲明**  
 啟者茲洪榮祖及張桂隆之寶單開新輪船現已通知前代理人黃百福及范金盾由本日起嗣後該輪船無庸歸其代理惟該輪船仍舊由叻往來泗水及嗎辰地方倘 諸君有欲附船寄貨者可至洪榮祖所設之店內面商而 諸君所欠黃百福及范金盾代理本輪船之款項者祈向洪榮祖張桂隆二人清償是荷  
 光緒十六年八月初五日  
 洪榮祖掛沙人洪曉泰張桂隆掛沙人張進隆同啟

**聲明告白**  
 啟者牛車水丁加勞街第三十一號門牌玉山鳳歌樓舊主陳梯現經歇業經何三興黃步雲二人當眾投得改為玉山鳳財記仍舊開張計本樓生理開為十大股何三興佔六股黃步雲佔四股而何三興股內并有梁翠生附股五十元周伯良附股三十元合共開張日後生理盈虧與舊人無涉倘舊人向有未完數目惟向經手是問不干本樓之事先此聲明免滋後論  
 大清光緒十六年八月初七日  
 玉山鳳財記謹啟

**招承巴風**  
 啟者現在丹戎巴葛填地公司新填之地已在安申路傍建有巴風一座茲欲招人承充餉碼倘有欲承斯餉者可入稟聲明或係全包或係分起均由其便惟所收各項稅價務照本局所定他處巴風抽收稅價之章程辦理所入各票務於西本月廿八號即華八月十五日以前送交本局以憑選擇是為至要特此預聞  
 大英一千八百九十年九月十二號  
 大清光緒十六年七月廿八日  
 工部局司理人蔡兒不勝宜禮謹啟

**真珠出售**  
 啟者茲本館有真珠二包欲為出售此珠甚為光潔珍貴其價現在存於館中 諸君有欲購買者請 移玉惠臨選閱是荷  
 大英一千八百九十年九月六號



告

白

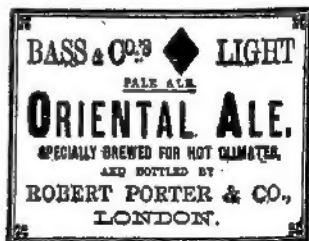
啟者余現在已設  
有寓字樓在單邊  
街第二十號門牌  
倘 諸君有欲酌  
量事務者祈移玉  
至本寓字樓內相  
商便得特此佈聞  
大英一千八百  
九十年七月八號  
華五月廿二日  
施加伊風狀師啟

售出酒密標狗



大英一千八百九十年五月十七號 大清光緒十六年三月十九日

諸仕商多飲之深蒙獎譽此緣該公司所製狗標密  
酒其入樽之法殊屬合宜蓋裝載密酒之法最難必須能  
合其法合其時其氣味始能芳烈運速均有不可該公司  
深明此法故其所製之酒較於別家所售者為佳蓋此酒  
雖以酒名然其功可以消暑除煩飲之能令人心爽神怡  
並無醉後亂性之患故飲之者甚為獲益也查烏白蜜酒  
所最銷流之處係以暑地為多此酒乃歐洲各士公司所  
製均用上料與別家不同 諸君有欲購買者請細認勞  
末波打公司狗標為記庶不致誤特此佈 聞



白告行洋里直牙

寫生妙手 ○啟者余童年即於丹青之學致志專心道從名師心領神會長是復多方考究彈智竭慮以要於成所以故國之人咸以  
名畫師相許然私心猶不敢自信也愈為苦志細心而技巧乃熟能以墨畫真纖悉入微全神俱肖如用鉛筆亦能工妙無匹巧奪天工至以毛  
筆繪畫山水翎毛及草木花卉無不工緻絕倫著色神化今因挾技遨遊歐洲各國道出叻中故少駐行旌一奏其技現寓本坡希路街附近中  
國領事府對門牌第五十六號 諸貴商如欲得妙墨及神傳阿堵者請為移 玉惠顧是盼  
大英一千八百九十年七月廿四號

售出酒密白



啟者本行現在歐洲督辦德麥之白蜜酒及卑  
地拿之白蜜酒來叻發售其德麥之酒係伴飛  
燕標 卑地拿之酒係伴飛燕標其酒香與尋常  
可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患  
在叻嶼甲各地以及蘇門答臘各埠遐邇羅安南  
等處 諸貴商均喜飲之而叻地各酒店更多購  
用本行之酒可見酒質之美故能廣獲銷場



兩本行并有希打馬脫之威實枝酒及蘇禮勿蘭脫之狗標加厘力  
酒均係西方佳釀且價廉味高與市面大相逕庭而本行復製有無  
烟及歐洲各式烟發售更有鐵廚製造甚精並無雜以木料而其價  
始非盜賊所能開本行之沽賣此廚已有五十年之久素蒙諸君樂  
為購用并有製造水塊之小機器出售四點鐘內可製頂上水塊七  
磅精美異常 諸君有欲購者請移玉惠臨選閱為盼特此佈聞  
大英一千八百八十九年十二月二號 葛士兄弟洋行告白

RIGAND'S KANAGA WATER.

列願干那芽花露水 ○此水係以干那芽花  
所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列願君  
在日本探辦載回法京製成此水以故其香甚  
之而其用亦甚善如皮膚有皺裂等病按此香  
水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和  
水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且諸鄉  
不生本藥房製成此花露水銷流已久遐邇  
傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以  
圖射利其實氣味遠遜過隔霄壤 諸君有購  
買此水者請看以下所列第一款之西字標頭  
本藥房所用製此水之樽係有浮凸半字標如  
下所列第二款且有西字註明列願公司字  
樣如標各均有親書號始為真貨否則係為  
混冒向所慎購至於各式人等有假冒本藥房  
花露水或由外處運來或在本坡發售一經本  
藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水  
係託新嘉坡藥房加君代售並未開校別處  
併此聲明此

'KANAGA DEPOSE'

4480.

MORRHUOL.

模好呂解毒保元藥丸  
○此丸端治虛損吐  
血花柳傳毒咳嗽哮喘  
且痛重舌等症其效如  
神且不惟解毒並且能  
調和營衛滋養精神現  
在法英美各國醫士所  
用花柳敗毒之藥均用  
此丸無不藥到病解立  
見春回若服此丸須俟  
照飲魚肝油之法要緩  
緩吞下必於用藥時吞  
飲一二粒切勿驟急為  
吞以背服法此丸係以  
樽裝每樽計一百粒  
現託新嘉坡藥房加  
君處代售此佈  
大英十一月八號

SANTAL MIDY,

DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥  
係製成油質以薄皮一  
重裹作粒形以便易吞  
而其藥力能掃治花柳  
淫毒白濁白帶等症一  
切等症如症雖痛屢  
之立止而服藥後約歷  
二三日即見功效但所  
患過重者須每日吞食  
六次每次吞食二粒至  
痊愈後後宜再服十日  
庶得消除後患永絕根  
株惟食此藥時宜戒色  
慾忌食辛辣勞動等事  
幸勿自誤致礙藥力之  
不神也現此藥託交新  
嘉坡藥房加君處代  
售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如里為藥糖 ○此  
藥糖係採鮮果之汁加以  
藥料和製成塊略如糖粒  
氣味甘佳而其功效較  
諸油為日無論男女老幼  
均能飲食且其味有如  
菓最為適口尤為小兒所  
愛其藥力均可治胆汁太  
多舌苦頭痛結大便不  
通痰多血熱血毒以及皮  
膚疥癩等症飲之亦可涼  
血行滯且能令臟腑潔淨  
痼疾立除但飲之法宜於  
臨睡時吞飲一二粒至翌  
早飲茶一杯須臾即覺大  
便通利身體爽快此藥現  
託交新嘉坡藥房加  
君處寄售此佈

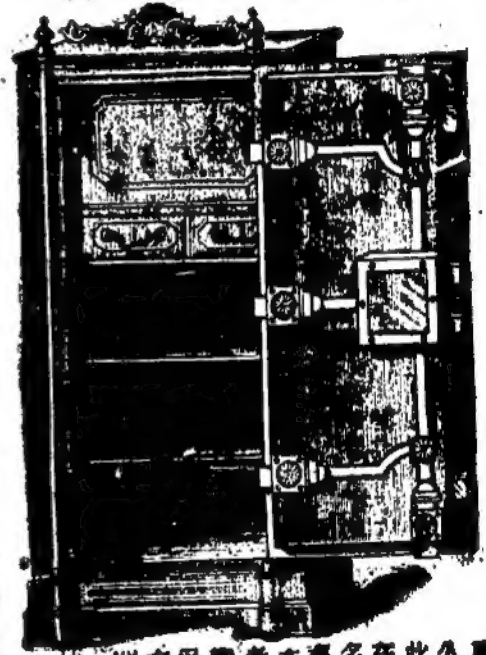
大日本和田藥洲啟

紅頭仔標萬蘭池酒出售

藥酒奇功

近來之沽賣藥酒者多矣然就余之所見則最妙者尤莫如壽春園之鹿骨膠酒姑無論其酒味之醇酒質之厚且其所用之方藥實為補神以精迴非尋常所能望其肩背且其功能補先後天之不足無論一切內外諸症飲之均效功難盡述余親試之有驗不忘其德爰為刊報以彰明此酒之佳現此酒在叻坡後第十五號門牌長源號發售且取價甚廉每樽沽銀二角半每逢朔望則每樽沽銀二角諸君沽飲便知余說之非虛也  
光緒十六年閏二月十三日  
南東世醫徐海瑞識

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙 諸君購用無不盛稱其妙計此櫃之大小共有五等而價最少亦在九十五元以上而此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人商智人以及作椒蜜生理華商多向本行購買以為貯銀之用因本行所沽者均用上等物料製造而成不惟能壯觀瞻且異常堅固無論火燒盜劫均保無虞貨真價廉其此為甚倘 諸君有欲購此櫃以收藏重寶可至本行選閱是幸特此佈聞  
大英一千八百九十年正月四號  
不殺呼魯公司啟  
加珍目至殺公司謹啟



啟者本公司所製之紅頭仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣極已全消所以 諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜 諸君賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有來士古乙

正金標萬蘭池酒出售



啟者本公司所督辦正金花標萬蘭池酒久已馳名叻地華商君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以惠客沽凡 諸君有欲購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸餾者皆為上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉 諸君沽用須為留心辨認以防魚珠之混因

現在市上假冒者甚多如以上所黏各標頭無本行不殺呼魯字者即為假貨幸勿為之誤買本行有厚望焉  
大英一千八百八十九年十二月三號  
不殺呼魯即前加珍參洋行謹啟

拿模只公司等西字為憑庶免為珠目之混是所切禱  
大英一千八百八十九年 拾二月三號  
不殺呼魯即前加珍參洋行謹啟